

MTI BELFÖLDI HIREK
B 9. kiadás 1949 szeptember 18. 22 óra 05 perc

Időjárásjelentés

8. Sk A Meteorológiai Intézet jelenti szeptember 18-án, vasárnap este: Szárazföldünk nyugati felében tovább folytatódik a meleg tengeri légtömeg uralma és vele a csapadékos időjárás. A tengeri légtömeg hatása egészen a Visztula és a keleti Kárpátok vonaláig terjed. A hideg, szárazvidéki eredetű levegő egyre mélyebben tör előre a Szovjetunió belseje felé. Hazánkban vasárnap a nyugati enyhébb és a keleti hűvösebb légtömegek találkozására következtében erősen felhős, több helyen teljesen borult volt az ég-bolt és sokfelé esett az eső. Az Alföldön zivatarok voltak. Az estig beérkezett jelentések szerint Nyíregyházán 11, Baján 6, Békéscsabán 5, Szegeden 3 milliméter eső esett. A hőmérséklet Baján, ahol hosszabb ideig esett az eső, nem emelkedett 20 fokig, az ország többi részén azonban 20-24 fokot mértek. Budapestben vasárnap 21 órakor a hőmérséklet 18 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 764 milliméter, mérsékelt, emelkedő irányban. Várható időjárás hétfő estig: Mérsékelt. Zsól, kevesebb felhő, néhány helyen újabb eső. A hőmérséklet alig változik. /MTI/

HG
Vége.

Főszerkesztő:
dr. Káldor György



Feloldó szerkesztő:
Baló László
Feloldó kiadó:
Barcs Sándor

Minden jog fenntartásával. Kéziratnak tekintendő. Házilok zoroitá.
Kiadja a Magyar Központi Híradó Rt. Budapest, VIII., Bródy Sándor-utca 5-7. Telefon: 139-666.

B 1. kiadás 1949. szeptember 19. 6 óra - perc

Az Északi Főúrhely gazdasági dolgozói versenyre hívták ki a MÁVAG-dolgozókat - Gulla János a sz. Rákosvári versenyre hívták a MÁV üzemi dolgozó sztagát.

Tel./V. 3n. Az Északi Főúrhely - július 1. óta Északi Járóútvonalon - V. - területén hálójában megkezdődött. 1947. júliustól 1949. augusztusig, tehát 25 hónap alatt, a járóútvonalon hálójában megkezdődött, ugyanakkor a járóútvonalon hálójában megkezdődött. Az utolsó hónapban 21-22 talajtöltést tud a Főúrhely a területen.

Az új zivatarok július 18-án délután 12 óra körül kezdődött, az Északi Főúrhely 12 óra körül kezdődött. A zivatarok július 18-án délután 12 óra körül kezdődött. A zivatarok július 18-án délután 12 óra körül kezdődött. A zivatarok július 18-án délután 12 óra körül kezdődött.

Nagy lendületet vett a Magyar budapesti Partbiztosítók egyesületének július 18-án délután 12 óra körül kezdődött. A zivatarok július 18-án délután 12 óra körül kezdődött.

Az újító egyesület 1948. május 1-én indult meg. A zivatarok július 18-án délután 12 óra körül kezdődött. A zivatarok július 18-án délután 12 óra körül kezdődött. A zivatarok július 18-án délután 12 óra körül kezdődött.

A zivatarok július 18-án délután 12 óra körül kezdődött. A zivatarok július 18-án délután 12 óra körül kezdődött. A zivatarok július 18-án délután 12 óra körül kezdődött.

HG

/feloldó/

MTI BÉLFÖLDI HIREK

B 2. kiadás

1949. szeptember 19.

6 óra 05 perc

/Az Északi Rómihely.....folyt/ T./Lm/Ve/Gné Bn

Gulle István osztályos kihívta a MÁV üzemeiben dolgozó osztályos ifjúságunkat. Felhívásában vállalta, hogy havonta 3 százalékkal növeli termelését /110 százalékról indul/, a célját teljesen kiküszöbéli, munkahelyén legalább öt percnyi munkaközzet előtt jelenik meg és végül vállalta, hogy munkamódszerét munkaidő után átadja fiatal társainak.

A Rómihely dolgozói tudják közel eszükkel: sikerrel befejezik a hároméves tervet és felkészülnek az öt éves terv megindulására. /MTI/

A szocialista munkaverseny továbbépítésével felelnek a hőmezővásárhelyi gépállomás dolgozói a Rajk-banda és imperialista gazdái kíséreteire

Kir. § NÁ/VÁ/Ve/Gné Bn A hőmezővásárhelyi gépállomás dolgozói körében nagy visszhangot keltett a debreceni gépállomás dolgozóinak versenyfelhívása. A gépállomás 6 brigádja elfogadta a debreceniek kihívását és vállalta, hogy a szántásnál a normát 170 százalékkal fölött teljesíti, az üzemfogyasztást 10 százalékkal csökkentti és a holdenként áras járatot 50 méterre csökkentti.

Lugosi János, Petrozoki Gyula, vrós József és Török János elfogadták Pásku János debreceni brigádvezető egyéni versenykihívását.

A gépállomás dolgozói tévircetot intéztek Rákosi Mátyáshoz, hangsúlyozva, hogy a szocialista munkaverseny továbbépítésével felelnek a népszerű Rajk-bandának és imperialista gazdáinak. /MTI/

HQ

MTI BÉLFÖLDI HIREK

B 3. kiadás

1949. szeptember 19.

9 óra 45 perc

A budapesti Nagyvásártelep fontosabb árucikkeinek tájékoztató árjegyzése

§ Hm/Hm KM Elő baromfi: csirke 10.00, tyúk 9.50, lud 11.50, rucsa 11.50; tisztított baromfi: csirke, békacsaló 12.40, lud 12.00-13.00, rucsa 12.00-13.00; tojás, friss ládcáru 0.72-0.74; szárított tojás: nagyszemű lencse 3.00-3.20, közepesemű 2.60-2.80, bab, fehér aprószemű 1.30-1.40; kék mák 8.20-8.40, héjas mandula 3.00-6.00, új dió héjas 3.00-5.00; zöldség és főzelékfélék: nyári rózsás burgonya: 0.50, Gúlbaba 0.50, Ella 0.44, sárgarépa 0.70-1.00, petrozsolyom 1.50-2.00, vöröskáposzta 1.60-1.80, főtt bab 2.00-2.50, cékla 1.20-1.40, új vöröshagyma 0.50-0.55, fokhagyma zöldjével 0.50-1.00, főtt káposzta 1.30-1.50, kelt káposzta 1.30-1.50, zöldbab /vajbab/ 1.00-1.40, kálarabé 0.80-1.00, főtt csicsergely 0.40-0.50, tisztított karfiol 1.50-4.00, lovast 1.00-2.00, sóska 1.00-1.20, tisztított paraj 1.60-1.80, sárgarépa zöldjével csomója 0.30-0.60, petrozsolyom zöldje 0.30-0.70, csebbe való uborka 1.00-1.20, salátának való 0.70-0.90, kovászalni való 0.80-0.90, fűző tök 0.40-0.50, zöldségkori cső darabja 0.20-0.40, zöldborsó és kockaszelet 0.50-0.70, fehér és zöld 1.00-1.10, közönséges paradicsom 0.25-0.30, alma paradicsom 0.40-0.45, paradicsompaprika sárga 0.80-1.20, törökparadicsom 1.50-2.00, szilva zöldjével 1.00-3.00, fokhagyma I. rendű 1.60-1.90, II. rendű 1.30-1.50, petrozsolyom zöldje csomója 0.80-1.00, fejtenivaló bab 1.40-1.60, szilva 1.20-1.40; paradicsompaprika 1.00-1.40, zöld 0.60-1.00, Juliska bab 1.40-1.60, gomba, tömött, csiperka 8.00-16.00.

Gyümölcs: nemes alma faj 1.00-1.20, közönséges körte 0.80-1.00, nemes faj I. rendű 1.40-1.50, II. rendű 1.10-1.30, birsalma 1.00-1.20, őszibarack piros AAA 7.00-9.00, AA 6.00-6.50, A 5.50-6.00, B 4.50-5.00, C 3.50-4.00, D 2.50-3.20, E 2.00-2.50, F 1.00-2.00, szőlő csomója I. rendű 1.40-1.70, II. rendű 1.20-1.40, fekete 1.00-1.10, közönséges 1.10-1.40, sárgadinnye, kantalup 1.00-1.20, olasz kék szilva 1.50-2.20, bosztereci 0.80-1.00, II. rendű 0.50-0.70, muskotály 0.80-1.00, savanyítani való sárgadinnye 1.00-1.20, ananász 0.80-1.00, tojó, turkosztán 0.60-0.80, görögdinnye 0.40-0.60 forint. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 4. kiadás 1949. szeptember 19.

11 óra 30 perc

Megszüntetik a Teleki-téri zsidópiacot

Bp & Jf/Sk/Hm KM A polgármester felévi jelentése megállapítja, hogy a zsidópiac jelenlegi, Teleki-téri elhelyezése nem megfelelő. A fővárosi vezetésnek szüksége van a zsidópiac áthelyezésére. A zsidópiacot a Mária Valéria-telepen helyezik el. Az ezzel kapcsolatos tervek elkészítésére a polgármester megbízást adott a Fővárosi Tervező Irodának. /MTI/

Szerkesztőségek figyelmébe

§ Hm/Hm KM E kiadáshoz mellékeljük a Magyar Színház és Nemzeti Színház heti műsorát. /MTI/

Szovjet emlékművet avattak a magyar turisták a Bakonyban

Kir % NA/Ná/Hm KM Győr, szeptember 19.

A magyar turisták, természetbarátok szívében is mélyen él a hála érzése a felszabadító Szovjetunió iránt. A felszabadulás az erdőben is ledöntötte a "tilos" jelzőtáblákat, melyek a legjobb részeket, mint a földcsurak, haboríthatatlan vadászterületét elzárták a természetbarát dolgozóktól.

A Győri Természetbarátok Turista Egyesülete a felszabadító szovjet hősök emlékére, emlékművet létesített a Bakony-hegységben a vadregényes Cuka-völgyben, Porva-Csasznek vasútállomással szemben. Az ötven méter magasságban a hegyoldalon felállított természetből készült emlékművet vasárnap avatták fel ünnepélyes keretek között.

Győrből különvonat hozta az ünnepségre a természetbarátokat, a gyárak dolgozóit, de eljöttek a budapesti Goldberg-erőmű gyár természetbarát dolgozói, a pápai turisták. Képviseletet magán a győri szovjet konzulátus, a honvédség, a Szabadságharcos Szövetség, valamint a MDP győrmegyei bizottsága, Győr és Veszprém vármegyei vezetősége.

/Folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 3. kiadás 1949. szeptember 19.

12 óra 5 perc

A vásárosarnokok és nyílt piacok kiskönyvbeni árainak jegyzésc

§ Hm/Hm KM Marhahús: rostélyos, felsál 8.40; leveshusok /tarja, csontos oldalas, szegye/ 8.40, borjúhús 10.00, juhús 7.00-10.00, sertéshús: karaj, hosszú, rövid 19.00-19.60, tarja, comb, lapocka 16.90, oldalas 16.00, szalonna, zsirnak való 19.00, hárj 20.00, zsir 19.00; élő baromfi: tyúk 11.00-11.40, csirke 11.50-12.00, liba 13.00-14.00, kacsa 13.00-14.00, pulyka 10.00-12.00; tisztított baromfi: tyúk 13.00, csirke 12.00-14.00, liba 13.00-15.00, kacsa 12.00-15.00; tisztított bontott baromfi: liba, kacsa aprólék 5.00-6.00, máj 15.00-30.00, hárj, bór 20.00-22.00, zsir 24.00, mell 12.00-16.00, hát 12.00-16.00, ételaj, palackozott 12.00; tojás osztályozatlan 0.75-0.80; halak: ponty élő, nagyság szerint 7.50-14.00; tej és tejtermékek: kannátej 1.50, tejföl 5.10, teavaj 23.00-24.00, tehénturó sovány 3.20, kevertturó 8.00, juhturó 11.00; félbarna kenyér 1.00; félféher 1.60, zsemlye és kifli 0.50; szárazfőzelék: lenese 3.00-3.60, sárga felcs borsó 3.60-4.20, bab 1.60-2.00, ideoi fehér apró bab 1.50-1.70; zöldségfélék: Gúlbaba burgonya 0.60, nyári rózsa 0.60, Ella 0.54; sárgarépa 0.92-1.12, petrozselyom 1.80-2.44, kifejtett bab 2.40-3.00, fejtenivaló bab 1.70-1.95, makói vörshagyma 0.60-0.66, fokhagyma 0.60-1.20, fejeskáposzta 1.58-1.83, kolkáposzta 1.58-1.83, vöröskáposzta 1.95-2.20, savanyukáposzta 4.40, kalarábé 1.02-1.22, csóka 1.22-1.46, paraj 1.95-2.20, tisztított karfiol 3.00-4.80, főző tök 0.53-0.66, gyalult 1.10-1.32, zöld tengeri csóve 0.26-0.50, ecotbevaló uborka 1.22-1.46, egyéb uborka 0.92-1.12, zeller 1.46-1.70, cékla 1.46-1.70, paradicsom 0.33-0.60, piros paradicsompaprika 1.22-1.70, sárga 1.05-1.46, fejesaláta 0.50-0.66, petrozselyom zöldje 0.40-0.92, sárgarépa zöldje 0.40-0.78, vajbab 1.22-1.70, zöldpaprika és köcskeszarvu 0.66-0.92, tölteni való, zöld 1.22-1.33, Juliskábab 1.70-1.95, zöld paradicsompaprika 0.80-1.22, fokhagyma 1.60-2.30, zöld dinnye savanyítani való 1.20-1.46, gomba, tömött, csiperke 10.00-19.50, chetó tinoru 7.00-10.00.

Gyümölcs: Alma, nemcs faj 1.22-1.46, asztali 0.55-1.12, rétesalma 0.78-1.02, válogatott körte 1.02-1.22, nemcs faj 1.30-1.80, birsalma 1.22-1.46; sárga dinnye 0.80-1.22, kantálpaprika 1.22-1.46, görög dinnye 0.62-0.66, őszi barack 1.22-1.10, besztercei szilva 0.66-1.22, olasz kék szilva 1.80-2.68, csomós szőlő 1.46-2.07, közönséges és fekete 1.22-1.70, citrom 1.10-1.30, ujhéjas dió 4.50-6.00, ideoi dióbél 24.00-28.80, étkezési só 1.70, cukor 6.00-6.80, mák 8.50-9.60, méz 9.00-10.00, rizs 8.60, örölt paprika 16.70-35.60 kilogrammonként. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

86. kiadás 1949. szeptember 19. 12 óra 45 perc

Időjárásjelentés

& Hm/Hm KM A Meteorológiai Intézet jelenti szeptember 19-én, hétfőn délbent:

Szárazföldünk délnyugati felében folytatódik a tengeri légtömegek keveredése. Ennek következtében ezen a területen az ég változóan felhős, többfelé esik az eső. A Szovjetunióban tovább terjeszkednek a hűvös légtömegek, az északi partvidékeken helyenként már egész napon át tartott a fagy.

Hazánkban vasárnap erősen felhős volt az ég, főleg a Dunántul keletre sokfelé volt eső, helyenként zivatar. Bácsalmáson, Orosházán, 26, Mohácsán 20, Vásárosnaményban 18, Sátoraljaújlyen 17, Debrecen 14 mm csapadékot mértek. A hőmérséklet Baja kivételével mindonütt 20 fok fölé emelkedett, de a 25 fokot seholsem érte már el. Az éjszaka folyamán az Alföldön csak 14-16, a Dunántulon 7, illetve 9 fokig hűlt le a levegő. Reggel a fővárosban és még néhány helyen köd keletkezett.

Budapesten vasárnap a hőmérséklet napi középértéke 1.7 fokkal magasabb, a légnemés napi középértéke 1.0 mm alacsonyabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten hétfőn 12 órakor a hőmérséklet 16 fok, tengerszintre átszámított légnemés 764 mm, alig változik.

Várható időjárás kedd estig: mérsékelt szél, változó felhőzet, többfelé újabb eső. A hőmérséklet alig változik. /MTI/

- - -

L

MTI BELFÖLDI HIREK

87. kiadás 1949. szeptember 19. 13 óra 42 perc

Vizállásjelentés

& Hm/Hm KM Az Országos Vizgazdálkodási Hivatal vízrajzi osztálya jelenti szeptember 19-én délbent:

A Duna Komárom és Paks között árad, máshol apad.

A Duna vízenek hőmérséklete Komáromnál 16, Budapestnél 17, Mohácsnál 17 fok.

A mai dunai vizállások: Schárding 270 cm 21 %, Linz 179 cm 17 %, Struden 275 cm 21 %, Krems 254 cm 21 %, Bécs 234 cm 25 %, Pozsony 304 cm 27 %, Oroszvár 283 cm 31 %, Dunaremete 344 cm 35 %, Gönyű 233 cm 33 %, Komárom 235 cm 29 %, Esztergom 219 cm 29 %, Budapest 268 cm 27 %, Dunapentele 212 cm 27 %, Dunaföldvár 158 cm 25 %, Paks 216 cm 23 %, Baja 268 cm 21 %, Mohács 298 cm 23 %, Bozdán 136 cm 23 %, Apatin 188 cm 25 %, Gombos 178 cm 23 %, Ujvidék 144 cm 25 %, Zimony 80 cm 24 %.

A Rába Szentgotthárnál minus 56 cm 9 %, Győr-
nél 209 cm 23 %.

A Dráva Zákányánál 99 cm 30 %, Barcsnál 120 cm 27 %, Drávaszabolcsnál 140 cm 27 %.

A Tisza Vásárosnaményig árad, legjobb apad. Igen alacsony vizállásu.

A Tisza vízenek hőmérséklete Tokajnál 17, Szegednél 19.5 fok Celsius.

A mai tiszai vizállások: Tiszabecs minus 64 cm 10 %, Vásárosnameény minus 135 cm 7 %, Tokaj minus 86 cm, 9 %, Tiszafüred minus 104 cm 10 %, Szolnok minus 120 cm 11 %, Csongrád minus 178 cm 13 %, Szeged minus 77 cm 15 %, Z Tittel 112 cm 26 %.

A Szamos Csengerénél minus 62 cm 5 %.

a Bodrog Sárospataknál 90 cm 13 %.

a Sajó Bánrévénél 37 cm 12 %.

a Hernád Hidasnémetinél 10 cm 11 %.

a Berettyó Berettyóújfalunál minus 142 cm 1 %.

A Körösök Körös szakállnál minus 37 cm 10 %, Belényesenél minus 28 cm 11 %, Békénél 38 cm 17 %, Gyománál 280 cm 43 %.

A Maros Makónál minus 4 cm 9 %.

a Balaton Siófoknál 35 cm 15 %.

Vizhőfok 20 fok Celsius.

A velencei tó Agárdnál 68 cm.

Várható vizállás Budapestre holnap 270 cm.

/MTI/

- - - 72

MTI BELFÖLDI HIREK

B 9. kiadás 1949. szeptember 19.

14 óra 35 perc

/Szovjet emlékművet avattak... folytatás/

Kir. Ö NA/NA/Hm KM A vörös és nemzetközi színd zászlókkal díszített tisztáson összegyűlt tömeg előtt a győri természetbarátok nevében Sütő Ferenc emlékezett meg arról az időről, amikor oszondörök vadásztak a munkás természetbarátokra.

A természetbarátok - mondotta - sohasem felejtik el, hogy a nagy Szovjetunióknak köszönhetik szabadságukat. Ezután Erős Antal, a Magyar Természetbarát Szövetség főtitkára, majd Gonda György, az MDP győrmogyói bizottságának tagja mondottak beszédet. Veszprém megye kiküldötte, Barta Gábor ezután átvette megőrzésre és gondozásra az emlékművet.

A beszédek során a tömeg ismételten viharosan ültette a Szovjetuniót és Sztálin generalisszimust. A lelkes hangulatu ünnepség az emlékmű megkoszoruzásával ért véget. /MTI/

Kiosztották a "Nevelj jobban" országos munkaverseny jutalmait Miskolcon és Pécsen

Kir. Ö NA/M/Hm KM A Borsodmegyei Pedagógus Szakszervezet vasárnap díszközgyűlés keretében ünnepelte a "Nevelj jobban" országos munkaverseny 14 miskolci győztesét. A jutalmakat Kovács Józsefné központi kiküldött adta át a győzteseknek. Ugyanakkor átnyújtotta Veres István ózdi általános iskolai igazgatónak a "Kiváló munkás" kitüntetést.

Kovács Józsefné beszámolójában elmondotta, hogy a versenyben részt vett nevelők közül 815-nél rendkívül egyéni teljesítményt állapítottak meg.

A miskolcihoz hasonló ünnepségek zajlottak le Perocsbányatelepen, Ozdon és Vadnán.

Pécsen a Munkás-kulturház zsúfolásig megtelt nagytermében adta át Béki Ernő, a Magyar Pedagógus Szakszervezet országos főtitkára a jutalmakat és kitüntetéseket. Beszédében kiemelte, a pécsi gyárvárosi általános iskola kiváló munkáját, a több mint 6.000 általános iskola közül az első helyet vitte ki magának. Ezután a Szaktanács megbízásából átadta a "Kiváló munkáért" kitüntetést három pedagógusnak és 28 pedagógusnak a "Nevelj jobban" munkaverseny jutalmait.

Az ünnepség során a többszáz főnyi pedagógus viharosan ünnepelte a Szovjetuniót és a Magyar Dolgozók Pártját. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 9. kiadás 1949. szeptember 19. 15 óra 27. perc

Elcsozosi kiállítással és magyar konyhával veszünk részt a brüsszeli nemzetközi vásáron

ME Vo/Hm KM Magyarország elcsozosi kiállítással és magyar konyhával vesz részt a brüsszeli nemzetközi vásáron.

A kiállítás előkészítésére Brüsszelbe utazott Fűzi Pál, az Elcsozosi Nemzeti Vállalat igazgatója, Vencs József igazgató, Sági Imre cukrász és Nagy Imre szakács, aki majd a magyar konyhát fogja vezetni. /MTI/

Párosversenyben a szocialista termelési rend győzelméért - A Hortobágyi Állami Gazdaság őszi munkaversenyre hívta ki az Oháti Állami Gazdaságot

Kir. Ká/Vo/Hm KM Debrecen, szeptember 19.

A Hortobágyi Állami Gazdaság dolgozói új szocialista munkaverseny indítottak, hogy ezután is bebizonyítsák a nagyüzemi gazdálkodás fölényét és minden eddiginél jobb munkával adjanak méltó választ a Rajk-banda megbízóinak, a háborús uszító imperialistáknak.

A nemzeti vállalat dolgozói határozatot hoztak és ebben párosversenyre hívták ki a szomszédos oháti gazdaságot, amely tavasszal kitűnő munkájával elnyerte a DEFOSZ országos vándorzászlaját.

Rajnák Ferenc, a Hortobágyi Állami Gazdaság vezetője lelkes hangulatu gyűlésen ismertette a verseny feltételeit. A dolgozók vállalták:

a későbbben érő vetőmag "tengeri betakarítását, szárvagását és behordását - november 10-ig;

a trágyahordás befejezését november 25-ig,

a trágya alászántását november 30-ig,

a vetőszántás elvégzését október 10-ig,

a lucerna elvetését szeptember 19-ig,

az őszi nályszántást november 30-ig,

az őszi rozs elvetését szeptember 27-ig,

az őszi buza elvetését október 15-ig,

a takarmányrépa felszedését és beszállítását november 5-ig, végül a traktorok üzemanyagfogyasztásának 16 százalékos csökkentését.

/Folyt. köv./ TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 12. kiadás 1949. szeptember 19.

18 óra 10 perc

Már az első napokban 446.000 holdon végezték el a szántást

MT & Vo/b Bn Országsszerte megindultak az őszi mezőgazdasági munkálatok. Különösen a vető- és a mélyszántással kapcsolatban beérkezett jelentések számolnak be szép eredményekről. Ezek az eredmények is azt bizonyítják, hogy dolgozó parasztságunk igénybevéve az állami gépállomások traktorait, az őszi szántási tervet időben akarja végrehajtani. Szeptember 11.-ig, tehát az őszi szántás-vetési kampány első napjaiban 446.000 kat. holdon végezték el a vető- és mélyszántást.

Az első napok szép eredményei a további komoly munkára buzdítják parasztságunkat. Dolgozó parasztságunk tudja, hogy az őszi munkálatok az ötéves terv megkezdését jelentik mezőgazdaságban és ennek pontos, tervszerű végrehajtása elsőrendű fontosságú nemzetgazdasági érdek és egyúttal a dolgozó parasztság egyéni érdeke is. A falvakban mindenütt ismerik az őszi munkák tervét és a pontos terv alapján a traktorok és igazállatok erejét állították be a végrehajtás munkájába. A cél az őszi munkák pontos és időjében való elvégzése. /MTI/

K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás 1949. szeptember 19.

19 óra 20 perc

Szovjet könyvkiállítás az Őszi Vásáron

Sr/Gné/b Bn A Budapesti Nemzetközi Őszi Vásár területén, a szovjet-oszár mellett 20.-án, kedden délután félöt óraker nylik meg a Gorkij Könyvtár könyvkiállítása.

A Gorkij Könyvtár és a Horizont Szovjet Könyv-, Zenemű- és Folyóiratbehozatali Vállalat ezen a könyvkiállításon bemutatja a Budapestre érkezett legújabb szovjet könyveket. /MTI/

Szovjet írók könyvtár-ajándékát adták át a budapesti és vidéki üzemek dolgozóinak

SzK/Gné/b Ks Példaképpünk, a Nagy Szovjetunió írói, harcoss szellemű irodalmi műveikben mutatják be, hogyan küzd a szovjet ember a haladásért, a békéért és hogyan építette a szocializmus országát.

A szovjet írók a magyar dolgozó társadalom munkáját könnyítették meg azzal, hogy lemondva a szerzői jogdíjról, lehetővé tették, hogy üzemek és gyárak könyvtárakhoz jussanak.

Hétfőn délután az Odolművek dolgozói részére Kopta Károly, a Magyar-Szovjet Társaság nevében nyújtotta át a szovjet írók százkettes gazdag könyvtár-ajándékát.

Az üzemi könyvtárak szépirodalmi része - mondta - főképpen a szovjet irodalom kell, hogy legyen, mint ahogy éppen a szovjet irodalomban valósult meg az igaz élet valóságának feltárása és a forradalmi harc lendületének ábrázolása.

A nagy tetszéssel fogadott beszéd után az Odolművek dolgozói levelet intéztek a Szovjet Írók Szövetségéhez, amelyben köszönetet mondanak azért az értékes irodalmi művekért, amelyekkel üzemeiket megajándékozták. Tudjuk és tudatosítjuk dolgozóinkban - mondja a levél -, hogy különösen most, amikor az imperialisták rohamosapátának, Rajk és áruló kőmbandájának bűnperét tárgyalja a magyar nép bírósága, fokozott jelentőséggel bír számunkra a szovjet irodalom olvasása.

Az ünnepség után magas színvonalú kulturműsor következett, amelynek során mozgófilmi és orosz népdalokat adták elő.

Sr/Gné/b Ks A Kispesti Gránit-gyár dolgozói hétfőn délután díszes ünnepség keretében vették át a Magyar-Szovjet Társaságtól a szocialista irodalom remekeiből összeválogatott százkettes üzemi könyvtárat. /Folyt.köv./ LP

MTI BELFÖLDI HIREK

B 14. kiadás 1949, szeptember 19. 20 óra/10 perc

Szovjet Irok könyvtár-ajándékát.../folyt./ Sr/Gné/b Bn

Vasvári István MSZT-kiküldött bevezető szavai-
ban elmondotta, hogy a szovjet Irok azzal a nagylelkűséggel,
hogy lemondtak Magyarországon megjelenő műveik szerzői jog-
díjáról, lehetővé tették, hogy az üzemi könyvtárakhoz jusse-
nek.

Az ifjúnokok nevében Nagy Kálmán SZIT-titkár
tett ígértet!

A könyvet nemcsak elolvassuk, de tanulunk is
belőlk, hogy küzdeni tudjunk az imperialista ellenség ellen.
Igy lesz a szovjet könyv fegyver a békéért vívott harcunkban.

Sütt Kornél a Szovjet Irok Szövetségéhez a Granit-
gyár dolgozóinak köszönőlevelét olvasta fel, az ünneplők lel-
kes határozatára küldenek el Moszkvába. /amolyot

A gyár kulturgárdája mozgalmi és próza népdal-
kat adott elő. A nagy tetszést aratott műsorszámok között és
az előadás befejeztével a dolgozók véget nem érő táppsal él-
tették a Szovjetuniót, annak nagy vezetőit, Sztalint, az MDP-t
és Rákosi Mátyást. /MTI/

HG

MTI BELFÖLDI HIREK

B 15. kiadás 1949, szeptember 19.

22 óra / 10 perc

& B/b A Meteorológiai Intézet jelenté szeptember 19.-én,
hétfőn este:

Közép-Európában, valamint Franciaországban to-
vábbra is az évszakhoz képest néhány fokkal melegebb időjárás
uralkodik. Többfelé vannak helyi záporok, zivatarok. A Szov-
jetunió keleti vidékein folytatódik a csendes, száraz időjá-
rás, a Fekete-tenger partvidékén azonban erős, helyenként vi-
haros keleti széllel, hűvös légtömegek nyomulnak Románia,
Ukrajna felé.

Hazánkban hétfőn főleg a keleti megyékben többfe-
lé volt eső, illetve zivatar. Miskolcraól 13, Nyíregyházáról
és Békéscsabáról 3 mm, esapadékot jelentettek. A hőmérséklet
az északkeleti megyékben 17-19, másutt 20 fok fölé emelkedett,
sőt Zalaegerszegen elérte a 25 fokot is.

Budapestn hétfőn 21 órakor a hőmérséklet 17 fok,
a tengerszintre átszámított légnyomás 764 mm., gyöngén emelkedő
irányzatú.

Várható időjárás kedd estig: Marsókel szél, val-
tozó felhőzet, többfelé újabb eső, esetleg zivatar. A hőmér-
séklet alig változik. /MTI/

Fogadás a szovjet kereskedelmi delegáció tisztelőre

Sr & Gnó/b Bn A Nemzetközi Őszi Vásár alkalmából Budapestn
tartózkodó szovjet kereskedelmi küldöttség tisztelőre a
Magyar-Szovjet Kereskedelmi Kamara vacsorát rendezett. A va-
csozan megjelent a szovjet részről Szmirnov vezetésével a szov-
jet nagykövetség több tagja, valamint NyesztGrvo, a moszkvai
... gazdasági Kamara elnökének vezetésével a szovjet
kereskedelmi delegáció. Magyar részről megjelentek: Rónai Sándor,
Zsófinyo Mihály és Marosai György miniszterek, Pongrácz Kál-
man polgármester és dr. Hay László, a Magyar-Szovjet Kamara el-
nöke. /MTI/

K

VEGL